



Wśród Nas

Rok XXXI 2023, nr. 35

27. 08. 2023 r.

Odpowiedzialność i godność

Niesamowitą godność, którą został obdarzony św. Piotr, dzielimy wraz z nim. Otrzymujemy tę godność i odpowiedzialność w sakramencie chrztu. Żyjąc Ewangelią, uczestniczymy w misji kapłańskiej Kościoła, pociągamy ku świętości innych ludzi. W ten sposób mamy wpływ na to, że czynimy bardziej dostępne wejście do nieba. Świadczenie to nie przepowiadanie ex cathedra. Troszcząc się o słabszych, pomagając zagubionym, ale też dobrze wychowując dzieci w wierze katolickiej, stajemy się dla innych przykładem życia, a przez to otwieramy im drogę do nieba. Każdy chrześcijanin, który zrozumiał, kim jest Jezus, posiada podobną odpowiedzialność i godność, jaką uzyskał św. Piotr – może uchylać innym drzwi do nieba, ewangelizując swoim przykładem.

Panie Jezu, mogę być skutecznym narzędziem w rękach Boga. Mogę być kluczem w Twoich rękach i otwierać innym bramy raju. Niech nikt i nic nie osłabi mojej więzi z Tobą. Ty liczysz na moje odważne świadectwo wiary. Amen.

**TYGODNIK PARAFII
PW. PRZEMIENIENIA
PAŃSKIEGO W POLANIE
(DO UŻYTKU WEWNĘTRZNEGO)**



**Bieszczadzka ojcowizna
Cichońskich—str. 2
Dożynki - str. 3**

"... Jeżeli chcemy, by dobrze się miały nasze duchowe i materialne interesy, dbajmy najpierw, by przede wszystkim szły dobrze interesy Boże i zatroskajmy się o dobro duchowe i moralne naszego bliźniego, czyniąc jałmużnę ..." Myśli św. Jana Bosko



Bieszczadzka ojcowizna Cichońskich

Każdego roku Polańską parafię odwiedzają potomkowie jej dawnych mieszkańców. Do Seredniego Małego przyjechała w sierpniu z krótką wizytą trzypokoleniowa rodzina Cichońskich. Ich dziadek Edward Cichoński urodzony w 1899 roku był przed wojną soltysem w Serednim Małym. Pochodził z Przemyśla ale korzeni rodziny Cichońskich należy szukać w Birczy, gdzie urodził się ojciec Edwarda - Antoni Cichoński, który został pulkowym krawcem w Przemyślu. Antoni ożenił się z przemyślanką Franciszką Wiśnicką w 1896 roku. Stryj Edwarda to Stanisław Cichoński urodzony w Birczy w 1888 roku, dyrektor szpitala wojskowego w Przemyślu. Drugi stryj był dyrektorem elektrowni w Przemyślu. Młody Edward wychowywał się w Serednim w domu siostry swego ojca - Franciszki Ksawery z Cichońskich Kowalskiej urodzonej w Birczy w 1869 roku. Ciotka Kowalska w wieku 20 lat poślubiła Lubinusa Kowalskiego z Seredniego. Gdy owdowiała sprowadziła z Przemyśla do Seredniego dwoje swoich bratanków: sześciolatniego Edwarda i jego siostrę Janinę. Kowalska była bezdzietna dlatego poświęciła się wychowaniu bratanków. Edward i Janina ukończyli szkoły w Przemyślu. W pamięci rodzinnej przechowano informację o tym, że Edward był legionistą, co może oznaczać jego przydział do Wojska Polskiego w okresie walk o niepodległość. Po I wojnie światowej i wojnie polsko-bolszewickiej Edward objął gospodarstwo Kowalskich. Ożenił się w Serednim z Marią Szpak, córką Andrzeja i Franciszki z domu Uruska. Ich pierworodny syn Edward Adam Cichoński urodził się w 1925 roku w Serednim. Jego ojcem chrzestnym został dziedzic Wydrego Tadeusz Strzelecki. Młodsze dzieci Cichońskich to Emanuel Mieczysław (ur. w 1929), Joanna Zofia zwana Janiną (ur. w 1931), Waleria (ur. w 1935), Alfred Mirosław (ur. w 1940), Helena Maria (ur. w 1943).

Dom Cichońskich był przebudowaną starą kurną chatą. Był to jeden z najstarszych domów we wsi. Najstarszy dom szlachecki. Zbudowano w nim

komin, ale sufit pozostał czarny. Maria Cichońska wstydziła się, że kiedyś to była kurna chata. W suficie było okienko. Sień prowadziła przez środek domu. Przy kuchni był mały pokój - sypialnia. Ganek ciągnął się wzdłuż frontu z poręczą. Dobudowany był nowy ganek. Stajnia stała osobno. Od domu do stajni prowadziło zadaszanie. Wychodek był na zewnątrz. Był też spichlerz zbożowy. Zabudowa ulóżona była w podkowę. Domek stał nieco na górcie a dojazd był z drogi głównej od strony potoku. U Cichońskich dzieci spały po dwoje lub troje w jednym łóżku. Łóżko było w kuchni.

Stryj Stanisław Cichoński przyjeżdżał przed wojną na wakacje do Seredniego. Kochał przyrodę, zbierał zioła. Dużo spacerował ale nie pomagał w gospodarstwie, na tym tle powstawały sprzeczki z Edwardem. Janina (Joanna Helena) Cichońska została wydana w 1927 roku za Jana Rościszewskiego do Tarnawy nad Sanem w parafii Borynia. Na posag Franciszka Ksawera Kowalska sprzedała drewno ze swojego lasu. Syn Rościszewskich - Jan Marian urodził się w 1929 roku w Serednim, został ochrzczony przez polańskiego proboszcza ks. Jana Pieniążka.

Cichońscy z Seredniego nosili się z zamiarem przeprowadzenia do większego osiedla, tak by dzieci skończyły szkołę. Ich najstarsze dziecko - Edward Adam był uczony w domu w Serednim przez wynajętego nauczyciela. Nauczycielem był były wojskowy, oficer uczył w różnych domach. Był wówczas obowiązkiem utrzymania nauczyciela przez wieś. Szkoła powstała w Serednim dopiero w połowie lat 30-tch.

W rodzinie zapamiętano, że „babcia” Kowalska zmarła na początku wojny w 1939 roku. Stryj Stanisław Cichoński został zmobilizowany w 1939 roku, przeszedł do Francji. Walczył pod Monte Casino, stracił wzrok, był w stopniu porucznika. Zmarł w Przemyślu w 1951 roku. Jego syn także był pod Monte Casino, zaginął bez wieści. Drugi syn Zdzisław Cichoński urodzony w 1924 roku, był po wojnie redaktorem w Przemyślu. WS

DOŻYNKI



związanej z gospodarstwem i ziemią.

Święto plonów zawsze miało istotne znaczenie dla każdego gospodarza. Nawet jeżeli gospodarstwo było bardzo małe, całe zboże sprzątno z pola w ciągu jednego dnia. Gospodarz kończąc żniwa wyplatał wianek z kłosów, wkładał go na kosę i tak wracał do domu.

Święto dożynkowe jest ukoronowaniem całorocznego trudu i pracy rolników. Choć roczny cykl prac polowych kończy się przed Adwentem, to po żniwach zawsze następował krótki czas odpoczynku i radosnego świętowania. Święto Plonów zwykle odbywa się w sierpniu lub na początku września. Zwyczajowo w jedną z niedziel września po zakończeniu żniw. Przy sprzyjającej pogodzie koniec żniw przypada przed dniem Wniebowzięcia Najświętszej Marii Panny, stąd ludowe przysłowie „Na Wniebowzięcie zakończone żęcie”. Czasami dożynki łączono ze świętem Matki Boskiej Zielnej przypadającym na 15 sierpnia. Uroczystości dożynkowe mają charakter ludowy i religijny.

Świeckim ceremoniom dożynkowym przewodniczą starosta i starościna dożynkowi, którzy wręczają wieniec i bochen chleba gospodarzowi dożynek. Najczęściej jest nim przedstawiciel lokalnej administracji państwowej bądź samorządowej. Dożynek towarzyszą wystawy rolników oraz festyny ludowe.

W ceremonii dożynkowej najważniejszy jest wieniec. Wieniec dożynkowy nazywany bywał plonem, ponieważ symbolizuje wszystkie zebrane plony oraz urodzaj. Tradycyjnie wily go kobiety, najlepsze żniwiarki. Wieńce miały rozmaite kształty, wielkość i ozdoby. W wieńcu były zawsze niemiłoczone kłosy

wszystkich zbóż: pszenicy, żyta, owsa, jęczmienia, a oprócz nich często owoce jarzębiny, jabłka, warzywa i kwiaty.

Popularne były też wieńce żniwne w kształcie wielkiego koła. Wieńce nazywane równiankami (wyplatane najczęściej na uroczystość Matki Boskiej Zielnej) były po prostu związanymi bukietami z kłosów, kwiatów, ziół, do których wkładano też makówki, ziemniaki, marchew. Wieńce ozdabiano kolorowymi wstążkami, złożonymi orzechami, z czasem także bibułowymi kwiatami i barwnymi papierkami.

Symbolem dożynek jest również chleb. W kulturze ludowej chleb to nie tylko symbol pożywienia, ale także dostatku i pomyślności. Zgodnie z tradycją Starosta i Starościna wręczają bochen chleba upieczonego z mąki pochodzącej z ostatnich zbiorów gospodarzowi dożynek.

Ofiarowany chleb – owoc ziemi oraz pracy rąk ludzkich jest symbolem życia, radości, sytości, szczęścia. Symbolizuje dom rodzinny, w którym ojciec lub matka dzieli chleb między domowników. Wspólnie spożywany chleb jest znakiem gościnności, przyjaźni, wspólnoty.

Od zarania dziejów do niedawnych czasów Polska była krajem rolniczym, nie dziwi więc, że głosem ziemi przesiąkły jej kultura i obyczaje. Problemy rolnicze zostawały żywe nawet dla tych, którzy nie mieli bezpośrednio kontaktu z ziemią. Żniwa stanowiły centralny punkt roku, oczekiwany z nadzieją i troską. Ogrom czasu i pracy, cała racja istnienia rolnika zależały od udanych albo nieudanych zbiorów.

Uroczystości dożynkowe to nie tylko święto dziękczynienia, lecz również okazja uświadomienia sobie, jak przemienny jest rytm życia, jego zmienność i różnorodność: narodziny i śmierć, koniec zimy i nadejście wiosny, zasiew i zbieranie plonów. Z plonów tych cieszyć się mogą jednak ci, którzy sumiennie wypełniają swe obowiązki. Przysłowie ludowe mówi, że „kto w żniwa próżnował, będzie w zimie biedował”.

1. Dziś w naszej parafii witamy nowego duszpasterza Ks. Mieczysława Farunia. Jednocześnie dziękujemy za pracę ks. Arturowi. O godz. 14 30. na mszy św. na Olchowcu zostaną dziś poświęcone stacje Drogi Krzyżowej.
2. We wtorek, 29 sierpnia, w liturgii wspominamy Męczeństwo Świętego Jana Chrzciciela.
3. W czwartek w ostatni dzień miesiąca będziemy się modlić za dobrodziejów naszej parafii przez wstawiennictwo św. Jana Bosko. W ostatnią niedzielę składka inwestycyjna na witraże wynosiła 1450 zł - Bóg zapłać wszystkim ofiarodawcom.
4. W piątek przypada 84. rocznica wybuchu drugiej wojny światowej. Naszą modlitwą obejmujemy o poległych w obronie ojczyzny.
5. W tym tygodniu przypada pierwszy piątek i pierwsza sobota miesiąca. Zachęcam wszystkich do skorzystania z sakramentu pokuty, aby z czystym sercem rozpocząć nowy rok szkolny i katechetyczny. W pierwszy piątek spowiedź św. od godz. 17 30. O godz. 18 00. Msza św. z nabożeństwem pierwszopiątkowym. Chorych będziemy odwiedzać od godz. 15 00.
6. Pierwszosobotnia Msza Święta z nabożeństwem ku czci Niepokalanego Serca Maryi w naszym kościele o godz. 8 00.
7. W sobotę 2 września o godz. 15 00. będzie Msza św. dożynkowa. Po Mszy św. mieszkańcy Polany Górnej zapraszają na poczęstunek oraz na zabawę taneczną na godz. 20 00.
8. W gablocie znajdują się ogłoszenia Agencji Rolnej oraz stypendium szkolnym dla uczniów zainteresowanych zapraszamy do zapoznania się z informacjami.
9. W zakrystii trwają zapisy na pielgrzymkę do Markowej w dniu 10 września na beatyfikację Rodziny Ulmów.

Intencje Mszy Świętych

- 27 sierpień - Niedziela godz. 8 00. + rodziców: +Rozalia, + Kazimierz, + Dziadków
godz. 11 00. 1) + Maria Tarnawska w rocz. śm. 2) + Andrzej Hermanowicz
godz. 14 30. Olchowiec -1) O błog. Boże dla fundatorów Stacji Drogi Krzyżowej 2) Za Parafian
- 28 Sierpień - powiedz. 1) + Andrzej Hermanowicz od uczest. Pogrzebu 2) W pewnej intencji
- 29 Sierpień - Wt. 1) + Andrzej Hermanowicz 2) + z rodz. Domańskich, +Poznarów, + Hankusów
- 30 Sierpień - środa 1)+ Anna w rocz. Śm. 2) W pewnej intencji
- 31 Sierpień - czwartek 1) + Andrzej Hermanowicz 2) W pewnej intencji
- 1 Wrzesień - piątek 1) + Tomasz Korzeniowski 2) + Tomasz Korzeniowski
- 2 Wrzesień - sobota 1) + Andrzej Hermanowicz 2) + Tomasz Korzeniowski
- 3 Wrzesień - Niedziela godz. 8 00. + Tomasz Korzeniowski
godz. 11 00. + Weronika, Zdzisław Hermanowicz w rocz. śm.
godz. 14 30. Olchowiec - Za Parafian

Tygodnik parafii

pw. Przemienienia Pańskiego
w Polanie
(do użytku wewnętrznego)

38 - 709 Polana 26a
polana@sdb.krakow.pl
<https://polana.sdb.org.pl/>

Zespół redakcyjny:
ks. Marek Rusek, Hanna Myślińska, Karolina i Witold Smoleńscy, Daniel Mikrut
Skład i oprawa graficzna: ks. Marek Rusek.